



RADIOFOTO AP PARA EL DIARIO DE HOY

**BEGIN VUELVE A NUEVA YORK.** Nueva York, noviembre 1o. El Primer Ministro de Israel Menachem Begin, escoltado por agentes de seguridad, saluda a los transeúntes a su llegada al Hotel Regency, de Nueva York. Begin se reunirá con el Secretario norteamericano de Estado, Cyrus Vance.

## Preparativos ante Posible Terremoto hacen en Japón

TOKIO, noviembre 1o. (AP). El Gobierno japonés, alertado por expertos que advirtieron la posibilidad de un terremoto de grandes magnitudes, comenzó un programa de tres años de desarrollo de un sistema de detección de los movimientos sísmicos según informó hoy un funcionario del Instituto de Ciencia y Tecnología.

Los expertos japoneses en terremotos han estado diciendo que un terremoto devastador con magnitud ocho en la Escala de Richter puede afectar la nación en cualquier momento.

Los voceros del Instituto Oficial afirmaron que con la proyectada inversión de más de tres millones

de dólares se desarrollará un nuevo aparato de detección de terremotos y se examinará las cortezas oceánicas de las tres áreas más importantes donde se registran movimientos sísmicos.

Agregó que la Universidad y otros Institutos Científicos Públicos ya han sido comisionados para efectuar el trabajo.

Desarrollarán un sismómetro altamente especializado que colocado en el lecho marino coleccionará directamente de la corteza oceánica información relacionada con los terremotos, saldrá a la superficie con intervalos de hasta 30 días y transmitirá en forma automática señales sobre sus descubrimientos, comentó el funcionario.

## Importantes Elecciones se Celebrarán en los E.U.

WASHINGTON, noviembre 1o. (AP). Los Estados Unidos efectúan elecciones nacionales el 7 de noviembre, y las cuestiones que dominan la campaña electoral son los impuestos, la inflación y el exceso de burocracia.

De costa a costa, virtualmente todos los candidatos ofrecen a los electores algún tipo de reducción tributaria, la imposición de límites a los gastos gubernamentales y el control de la inflación.

Tanto demócratas como republicanos emplean para sus

campanas las mismas cuestiones. Se dirimen en la junta electoral los 435 escaños de la Cámara de Representantes, 35 Bancas del Senado, 36 gubernaciones y la mayoría de funcionarios estatales y locales.

Las elecciones implican para los republicanos una oportunidad para recuperarse de la derrota que les infligió el Partido Demócrata en 1976.

De hecho, muchos observadores políticos consideran las elecciones

—Favor pase a la Pág. 9.

## Dejarán Libres a Reos Políticos para Detener Violencia en Irán

TEHERAN, Irán, noviembre 1o. (AP). En una aparente medida para detener la ola de huelgas y manifestaciones antigubernamentales, el Ministro de Justicia iraní Hussein Najafi, anunció hoy que todos los presos políticos del país serán liberados el 10 de diciembre próximo.

Mientras tanto, una huelga de los 37 mil trabajadores de las refinadoras causaron la reducción de las masivas exportaciones petroleras de Irán a casi la mitad de sus niveles normales, a pesar del

hecho de que los operarios de la compañía Iranian Oil comenzaron a retornar a sus puestos.

Los trabajadores petroleros solicitan aumentos salariales y la libertad de los prisioneros políticos.

El anuncio de la liberación de los presos se produjo en momentos que se conocían nuevas informaciones sobre huelgas y manifestaciones antigubernamentales en todo el país.

Las autoridades dijeron que 23

—Favor pase a la Pág. 9.

# Uganda se Anexa Parte de Territorio de Tanzania

DAR EL SALAAM, Tanzania, noviembre 1o. (AP). Las hostilidades entre Tanzania y Uganda tomaron un nuevo giro hoy, cuando el Presidente de Uganda Idi Amin, luego de tres días de no hablar sobre la guerra, anunció que su país anexó unos 1.100 kilómetros cuadrados del territorio de Tanzania por la fuerza de las armas.

La Radio de Uganda, en una

## Distribución Mundial Tendrán Libros del Papa

NUEVA YORK, noviembre 1o. (AP). Tres libros escritos por el Papa Juan Pablo II recibirán el año entrante distribución universal, según se anunció aquí.

Dos de ellos habían sido distribuidos originalmente en Italia. "Signo de contradicción", basado en textos bíblicos, será distribuido en febrero por la Editorial Seabury Press.

Otros dos volúmenes, "Amor y responsabilidad" y "Alegria y esperanza", son preparados también para publicación.

También aparecerá a principios de año, según el anuncio, una biografía del Santo Padre escrita por su amigo de largos años, Mieczyslaw Malinski, Capellán de la Universidad de Cracovia.

## Primera Reserva de la Biosfera Establecerá Honduras

TEGUCIGALPA, Nov. 1º. (AP). El Gobierno anunció hoy que se propone establecer la primera reserva de la biosfera para Centro América con financiamiento de la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO) y la Unión Internacional para la Conservación de la Naturaleza (IUCN).

Un comunicado oficial dice que en tal sentido desde hace un año el Ministerio de Recursos Naturales ejecuta un proyecto para bosque tropical húmedo en la zona de la Mosquitia, al noreste del país.

La reserva de la biosfera se utilizará para mantener el sistema biológico de plantas y animales y proteger la diversidad genética de las especies.

Actualmente existen 135 reservas de la biosfera en el mundo, establecidas en 35 países. En América sólo hoy hay siete localizadas en Bolivia, Canadá, Estados Unidos, Chile, México, Perú y Uruguay.

## Estrategia del Gobierno Anuncia Reina Isabel

LONDRES, Nov. 1º (AP) -- La Reina Isabel II anunció hoy la estrategia del Gobierno laborista para el próximo periodo legislativo, que incluye un programa encaminado a reducir la inflación y aliviar el desempleo.

De acuerdo con la ley británica, el parlamento termina su gestión en octubre de 1979 con una convocatoria a elecciones generales, aun cuando el Primer Ministro James Callaghan tiene la opción de convocar a una consulta popular en cualquier momento antes de esa fecha.

En su discurso de la sesión inaugural, la soberana también anunció planes para el establecimiento de nuevas asambleas especiales en Escocia y Gales el año próximo, y posteriormente en Irlanda del Norte.

Tales parlamentos regionales tienen como objetivo restar im-

—Favor pase a la Pág. 33.

misión captada aquí, reproduce las declaraciones de un vocero militar en el sentido de que la toma de territorio era un acto de desagravio ante el presunto ataque de tropas de Tanzania a Uganda la semana pasada.

Según la radio, la nueva frontera entre ambos países será el río Kagera, a unos 32 kilómetros al sur de la frontera anterior.

El anuncio de hoy fue la primera confirmación por parte de Uganda de que sus tropas, equipadas con armamento ruso, invadieron terri-

torio de Tanzania, y que se habían enfrentado con tropas de ese país.

Fuentes gubernamentales dijeron aquí que la lucha continuaba y que se centraba en las afueras del pueblo de Kyaka, donde un número no establecido de soldados tanzanos se enfrentaba con entre 2 mil y 3 mil ugandeses.

Kyaka está situada sobre el río Kagera, en el noreste de Tanzania.

El Gobierno de Tanzania, preparándose aparentemente para una guerra continuada, comenzó a

—Favor pase a la Pág. 9.

## Su Vocación Pacifista Reafirma Gobierno Peruano

LIMA, Nov. 1º. (AP) El Canciller José de la Puente reafirmó esta noche que el Perú mantiene una vocación de paz e integración en Latino América.

El Ministro habló al país por radio y televisión para sostener que "algunas agencias noticiosas" están especulando "sobre la eventual participación del Perú en un supuesto conflicto bélico que dichas fuentes de información ubican en el cono sur del Continente."

"En vista de que las discrepancias entre Argentina y Chile coinciden en el tiempo con los prolegómenos del centenario de la guerra del Pacífico, se pretende utilizar inoportunamente para conmemorar la para comprometer al Perú en conductas que no son las que medularmente requiere y ha escogido", señaló.

El mensaje del Canciller fue anunciado después de la publicación aquí de informes en

—Favor pase a la Página 17.

## E.U. Muestra una Frialidad Calculada con Israel

WASHINGTON, noviembre 1o. (AP). El Gobierno de los Estados Unidos esta mostrando una frialidad calculada hacia Israel, aun cuando las conversaciones de un tratado de paz entre Egipto e Israel, continúan registrando progresos.

El Ministro israelí de Relaciones Exteriores Moshe Dayan dijo hoy que él y el Secretario de Estado norteamericano Cyrus Vance consiguieron "progresos relativamente buenos" en una entrevista llevada a cabo esta mañana.

También indicó que una reunión entre Vance y el Primer Ministro

israelí Menachem Begin a sostenerse mañana en Washington, sería un acontecimiento importante.

"Muchos puntos sobre los cuales no tenemos mandato para lograr acuerdos y ni siquiera de discutir, serán tratados por el Secretario de Estado (norteamericano Vance), y el Primer Ministro (israelí Begin)."

Como nosotros volvamos (a las negociaciones) deberíamos estar en condiciones de decir donde estamos parados", comentó Dayan, que no especificó cuáles son esos puntos.

Voceros de la Casa Blanca, por

—Favor pase a la Pág. 33.



SALUDA A LA REINA. Londres, noviembre 1o. El Príncipe Carlos saluda a su madre, la Reina Isabel, a la llegada de la soberana a la Cámara de los Lores, para inaugurar la sesión parlamentaria. Detrás de la Reina aparece el Príncipe Felipe.